

Saint Mark the Evangelist

Catholic Church

5430 W. Ridge Creek Drive, Houston, Texas 77053-3211



Rev. Oscar Castro
Dcn. John W. Benoit

STAFF/PERSONAL

Alicia Alvarado.....Parish Administrator/Administradora Parroquial
Estela Lavorgna.....Director of Religious Education/Directora de Educación Religiosa
Yahaira Robles.....Receptionist & Secretary/Recepcionista & Secretaria
Eleuterio Gutiérrez.....Custodian/Custodio

IMPORTANT NUMBERS/NUMEROS IMPORTANTES

Office/Oficina.....(281)437-9114
Fax.....(281)835-6303
Religious Education/Educación Religiosa.....(281)416-0186
St. Vincent de Paul/San Vicente de Paul.....(281)835-6285
Visit us online at/Visítenos en línea al www.stmarkshouston.org

MASS SCHEDULE
HORARIO DE MISAS

Sat./Sáb. 6:00pm(Vigil) English
Sun./Dom.7:00am Español
..... 9:00am Español
.....11:00am English
..... 1:00pm Español
Mon./Lun.No Mass/No hay Misa
Tue./Mar.6:30pm English
Wed./Mier.6:30pm Español
Thur./Jue.6:30pm English
Fri./Vier.6:30pm Español

SACRAMENT OF BAPTISM
SACRAMENTO DEL BAUTISMO

*Baptism classes are offered on the 2nd & 3rd Tuesday of the month in Spanish from 7:00-9:00 pm. Parents and godparents are required to attend both classes. Baptisms will be held in Spanish on the 4th Saturday of each month at 10:00 am. English baptism classes and baptisms are arranged by appointment only.
**Las clases de bautizo se ofrecen en el 2do y 3er martes del mes en español de 7:00-9:00 pm. Los padres y los padrinos deben de asistir a las dos clases. Los bautismos en español se llevan a cabo el 4º sábado de cada mes a las 10:00 am. Las clases de bautizo y los bautizos en inglés se arreglan con cita previa solamente.*

CONFESSIONS/CONFESIONES

Saturday/Sábado 4:00-5:30 pm

HOLY DAYS/DIAS SANTOS

*Please call (281)437-9114

**Por favor de llamar al (281)437-9114*

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT
ADORACIÓN DEL SANTÍSIMO SACRAMENTO

*All are encouraged to visit our Lord in the Eucharist.
The Adoration Chapel is open twenty-four hours except during Masses.
**Todos están invitados a visitar a nuestro Señor en la Eucaristía.
La Capilla de Adoración esta abierta veinticuatro horas, excepto durante las misas.*

SACRAMENT OF MATRIMONY
SACRAMENTO DEL MATRIMONIO

*Arrangements must be made six months in advance.
Please call the pastor or deacon before making any plans.
**Los arreglos deben hacerse con seis meses de anticipación.
Por favor llame al pastor o diácono antes de hacer planes.*

QUINCEAÑERAS

*Please contact the Parish Office at 281-437-9114.
**Por favor, póngase en contacto con la Oficina Parroquial, al 281-437-9114.*

*Archdiocese of
Galveston-Houston*



**Tenth Sunday in Ordinary Time
Decimo Domingo del Tiempo Ordinario**

Announcements of Upcoming Events

Please Mark your Calendars

Monday, June 6, 2016

6:00 pm	Pro-Life Spanish Rosary	Adoration Chapel
6:30 pm	The Legion of Mary Meeting	CCE Rm 112
7:00 pm	Prayer Group	Small Hall

Wednesday, June 8, 2016

6:30 pm - 8:00 pm	English Bible Study	Small Hall
-------------------	---------------------	------------

Thursday, June 9, 2016

11:00 pm - 3:00 am	(Bilingual) Devotion to the most Precious Blood of Jesus Christ	Adoration Chapel
--------------------	---	------------------

**Anuncios para Próximos Eventos
Por Favor Marque su Calendario**

Lunes, 6 de junio del 2016

6:00 pm	Pro-Vida Rosario en Español	Capilla de Adoración
6:30 pm	Reunión de la Legión de María	CCE Rm 112
7:00 pm	Grupo de Oración	Salón Pequeño

Miércoles, 8 de junio del 2016

6:30 pm - 8:00 pm	Estudio de Biblia en ingles	Salón Pequeño
-------------------	-----------------------------	---------------

Jueves, 9 de junio del 2016

11:00 pm - 3:00am	Devoción a la Preciosa Sangre de Jesucristo (Bilingüe)	Capilla de Adoración
-------------------	--	----------------------



© J. S. Paluch Co., Inc.

**READINGS FOR THE WEEK
LECTURAS DE LA SEMANA**

Mon/Lun:	1 Kgs 17:1-6; Ps 121:1bc-8; Mt 5:1-12
Tues/Mart:	1 Kgs 17:7-16; Ps 4:2-5, 7b-8; Mt 5:13-16
Wed/Mier:	1 Kgs 18:20-39; Ps 16:1b-2ab, 4, 5ab, 8 Mt 5:17-19
Thur/Juev:	1 Kgs 18:41-46; Ps 65:10-13; Mt 5:20-26
Fri/Vier:	1 Kgs 19:9a, 11-16; Ps 27:7-9abc, 13-14; Mt 5:27-32
Sat/Sab:	Acts 11:21b-26; 13:1-3; Ps 16:1b-2a, 5, 7-10 Mt 5:33-37
Sun/Dom:	2 Sm 12:7-10, 13; Ps 32:1-2, 5, 7, 11; Gal 2:16, 19-21; Lk 7:36 — 8:3 [7:36-50]

**MASS INTENTIONS FOR THE WEEK
INTENCIONES PARA LA SEMANA**

June 5 / 5 de junio,	
7:00 a.m.	† Salvación del alma de Sabina Rostro/ Soul Salvation of Sabina Rostro
9:00 a.m.	† Luz Alvarez de Mora
11:00 a.m.	† Leblanc Family/ Familia Leblanc
1:00 p.m.	† Esther Vera
	† Antonio Vera
	† Rafael Sanchez
June 6 / 6 de junio,	
6:30 p.m.	NO MASS / NO HAY MISA
June 7 / 7 de junio,	
6:30 p.m.	† Rev. James Donald Schwarting
June 8 / 8 de junio,	
6:30 p.m.	† Lidia Teran
	† Margarita Martinez
	† Ausencio Arteaga
June 9 / 9 de junio,	
6:30 p.m.	Blessed Souls in the Purgatory especially José Julián Tiscareño/ Benditas Almas del Purgatorio especialmente por José Julián Tiscareño
June 10 / 10 de junio,	
6:30 p.m.	Familia Rostro / Rostro Family
June 11 / 11 de junio,	
6:00 p.m.	† Myra Moredo
June 12 / 12 de junio,	
7:00 a.m.	† Roberto Hernández
9:00 a.m.	† Guadalupanos
11:00 a.m.	PARISH/PARROQUIA
1:00 p.m.	† Esther Vera
	† Antonio Vera
	† Ofelia Sanchez

**UPCOMING SPECIAL COLLECTION
FUTURAS COLECTAS ESPECIALES**

St. Vincent de Paul	June 19, 2016
<i>San Vicente de Paul</i>	<i>19 de junio del 2016</i>
Peter's Pence	June 26, 2016
<i>Óbulo de San Pedro</i>	<i>26 de junio del 2016</i>
St. Vincent de Paul Black Bag	July 10, 2016
<i>Bolsa Negra de San Vicente de Paul</i>	<i>10 de julio del 2016</i>

**Financial Gifts (Week of 05/29/2016)
Regalos Financieros (Semana del 05/29/2016)**

Regular Offertory Total: (St. Mary's Seminary)	
<i>Total de Ofrendas Regulares:</i>	\$ 9,757.05
<i>(Seminario de St. Mary)</i>	
Weekly Budget:	
<i>Presupuesto Semanal:</i>	\$ 10,000.00
Under the budget:	
<i>Debajo del Presupuesto:</i>	\$ 242.95
Building Fund:	
<i>Fondo del Edificio:</i>	\$ 3,940.96

Thank you for your Generosity!
¡Gracias por su Generosidad!

**TOGETHER WE MAKE A DIFFERENCE
JUNTOS HACEMOS LA DIFERENCIA**

**ST. VINCENT DE PAUL
SAN VICENTE DE PAUL**

In the Gospel we see how Jesus was moved with pity and said to the widow "Do not cry" and the people knew that "God had visited his people"

When you hear the cries of the poor and reach out to help them, deep in their hearts the poor know that "God has visited them"

El Evangelio de hoy nosotros vemos a Jesús que se conmovió por la viuda, "no llores" y la gente sabía que "Dios había visitado su pueblo"

Cuando usted escucha el llanto del pobre y trata de ayudarlo, muy dentro de sus corazones ellos saben que "Dios los esta visitando"

**St. Helen Catholic Church
2209 Old Alvin Rd.
Pearland, TX 77581**

50th Annual Bazaar

**Sunday, June 12, 2016
BBQ Dinner Served
11:00AM—3:00PM**



HOPE AND LIFE

Today's readings tell the story of two widows.

The first reading relates the plight of the widow with whom the prophet Elijah stayed; the Gospel tells about the widow of Nain. In each story, the widow's only son had died. For people who lived in those cultures, the son was the only support of a widow, and the carrying on of the family name by the son was equal to immortality. A widow whose only son has died could lose all hope.

Elijah and Jesus are the restorers of hope; they bring the sons back to life. Saint Paul was metaphorically raised from the dead when he experienced the conversion and call from God that he describes in today's second reading.

What are Christians called to do today? We may not be able to raise the dead, but perhaps we can rekindle hope for a single parent. We may not be able to convert a persecutor like Paul, but if we speak the gospel openly and gently with our lives, we might touch a life with the Good News.

Copyright © J. S. Paluch Co.

ESPERANZA Y VIDA

Las Escrituras del hoy nos cuentan la historia de dos viudas. La primera lectura relata la difícil situación en la que vivía la viuda con la que el profeta Elías se quedó y el Evangelio cuenta la historia de la viuda de Naín, en cada una de estas historias a cada viuda el hijo único de ellas murió. En la cultura de esos países en ese tiempo, el hijo era el sustento para la viuda y quien además continuaba la descendencia familiar que era igual a la inmortalidad. La viuda cuyo único hijo hubiera muerto perdía toda esperanza.

Elías y Jesús son los restauradores de esperanza; ellos devuelven la vida a sus hijos. San Pablo, metafóricamente hablando, revivió de la muerte a la vida cuando él se convirtió después de la llamada de Dios de la que él habla en la segunda lectura.

¿A qué están llamados los cristianos hoy en día? Quizá no podemos revivir de la muerte, pero quizá podemos reanimar la esperanza de un padre o una madre soltera. Quizá no podemos convertir a un perseguidor como Pablo, pero si abiertamente hacemos vida el Evangelio en nuestras vidas, podríamos tocar una vida con la Buena Nueva.

Copyright © J. S. Paluch Co.

Tú no necesitas un fin de semana del
Encuentro Matrimonial Mundial,
¡Te lo mereces!

La experiencia de un Fin de Semana del Encuentro Matrimonial da a los matrimonios la oportunidad de examinar sus vidas, revisar como están en su relación de pareja y afianzar su decisión de permanecer juntos.



Próximo Fin de Semana: 15, 16 y 17 de julio del 2016

Para mas información por favor comuníquese con:
Ana y José Villafana: (713) 679-4560

TREASURES FROM OUR TRADITION

Unless Professor Einstein's theory of relativity can be translated into any useful kind of time-travel, most of our clues about life in the early church will have to come from ancient letters and ancient prayer texts. A prayer text from a dusty library may yield, for example, an understanding of what "presbyters" actually did. We have such a prayer from the early third century from the hand of Hippolytus of Rome. While our modern prayers derive a great deal from his, some of the practices of the ancient church have fallen away. In his day, bishops were chosen by the people, and the other bishops merely consented. Presbyters, by contrast, seem to have been chosen by the bishops. This makes sense, since it allowed the bishops to hand-pick their most trusted advisers.

It seems that bishops were at first reluctant to share their presiding at the Eucharist with presbyters. In fact, by the time of the fourth-century church's growth spurt in Rome, the bishop sent deacons out with fragments of the host from his Eucharist to drop into the chalices of the presbyters at the outlying eucharistic celebrations. We still have a vestige of this *fermentum* in the Mass today, a reminder of the early bishops' desire to give a powerful sign of the unity of all celebrations of the Eucharist with their ministry, and a clue to their reluctance to delegate a sacramental ministry to the presbyters.

—Rev. James Field, Copyright © J. S. Paluch Co.

TRADICIONES DE NUESTRA FE

El día 9 de junio del año 1597, falleció el jesuita José de Anchieta proveniente de las Islas Canarias, España. Este santo "apóstol de Brasil" fue beatificado en 1980 gracias a sus grandes esfuerzos humanitarios, literarios y evangelizadores en Brasil. Llegó a Brasil en 1553 donde aprendió Tupí, el idioma de los nativos. Enseñaba a los indígenas, evangelizándolos con la doctrina cristiana y educándolos en historia, filosofía y medicina. Eventualmente fundó el Colegio Jesuita de São Paulo de Piratininga donde tuvo la audacia de educar, junto a los hijos de los nativos, los hijos de los portugueses. Para este esfuerzo escribió muchos libros y manuales, cosa que le mereció ser el primer escritor en Brasil.

Además de ser un escritor prolífico, este misionero dedicó su vida a predicar el Evangelio en Brasil, país que cruzó a pie, fundando pueblos y escuelas para los indígenas cristianos. Estos le llamaban el "santo volador" por la velocidad con que caminaba. Su celo por el Evangelio lo motivaba a seguir caminando. Como dice el profeta Isaías: "Que hermosos son los pies del que trae buena nuevas" (Isaías 52:7).

—Fray Gilberto Cavazos-Glz, OFM, Copyright © J. S. Paluch Co.

GRADUATES / GRADUADOS

Graduates will receive a special blessing after each Mass on Sunday, June 12.

There will also be a reception for graduates in the CCE Building following each Mass.

Graduados recibirán una bendición especial después de cada misa el próximo domingo, 12 de junio.

También habrá una recepción para los graduados dentro del Edificio de CCE al finalizar cada misa.